



VINO MIGLIA®

NENNUNG // REGISTRATION

12. VINO MIGLIA vom 15. bis 22. Juni 2019

Seite 1 von 4

Automobil Club Maikammer e.V.
Veranstaltungsbüro »12. VINO MIGLIA«
c/o Wolfgang Rheinwalt
Friedhofstraße 112
67487 Maikammer
GERMANY

BITTE NICHT AUSFÜLLEN // PLEASE LEAVE BLANK

Nennungs-
Eingang:

Nenngeld-
Anzahlung:

Nenngeld-
Eingang:

Hotel-
buchung:

Zimmer-
belegung:

Zugspitze

Startnummer

Trailer

Foto

Korres-
pondenz:

F

BF

Perso-
nen:

Gepäck-
stücke:

KONTAKT Telefon +49 (0) 6321 / 5 87 44
Mobiltel. +49 (0) 151 / 587 33 101
Fax +49 (0) 6321 / 95 25 02
E-Mail info@ac-maikammer.de

➤ Club // Teamname

FAHRER // DRIVER

BEIFÄHRER // CO-DRIVER

➤ Name, Vorname // Name, First Name

➤ Name, Vorname // Name, First Name

➤ Geburtstag // Date of Birth

➤ Nationalität // Nationality

➤ Geburtstag // Date of Birth

➤ Nationalität // Nationality

➤ Adresse // Address

➤ Adresse // Address

➤ Postleitzahl, Ort, Land // Postal Code, Residence, Country

➤ Postleitzahl, Ort, Land // Postal Code, Residence, Country

➤ Personalausweis-Nr. // Passport No.

➤ Personalausweis-Nr. // Passport No.

➤ (Mobil-)Telefon, Fax // (Cell)Phone, Telefax

➤ (Mobil-)Telefon, Fax // (Cell)Phone, Telefax

➤ E-Mail

➤ E-Mail

Sweatjacke: Damen // Female
Sweat Jacket: Herren // Male

Sweatjacke: Damen // Female
Sweat Jacket: Herren // Male

➤ Verfügbare Konfektionsgrößen // Sizes (S, M, L, XL, XXL, nur Herren: XXXL)

➤ Verfügbare Konfektionsgrößen // Sizes (S, M, L, XL, XXL, nur Herren: XXXL)

Anreise nach Neustadt mit dem Wettbewerbsfahrzeug selbst einem Zugfahrzeug und Trailer
Journey to Neustadt by competition car itself towing vehicle and/or trailer

Ansprechpartner und Nennbestätigung an Fahrer Beifahrer
Correspondence and entry confirmation to Driver Co-Driver

Bei der Papierabnahme sind folgende Nachweise erforderlich // At administrative check-in you need to show following papers:

Führerschein Fahrzeugschein Versicherungsbestätigung Verzichtserklärung Fahrzeug-Halter (S. 4)
Driving Licence Motor Vehicle Registration Insurance Cover/Int. Green Card Waiver of the Vehicle Owner (p. 4)

Der Veranstalter erhebt und speichert zur Durchführung der »12. VINO MIGLIA« fahrzeug- und personenbezogene Daten der Teilnehmer und leitet diese an die in der Ausschreibung aufgeführten Hotels und Dienstleister weiter. Diese Daten können auch vom Veranstalter im Zusammenhang mit der Darstellung (z.B. Ergebnislisten) oder Berichten (z.B. Pressemitteilungen) der Veranstaltung veröffentlicht werden. Der/Die Teilnehmer erklärt/erklären mit Abgabe der Nennung sein/ihr Einverständnis. Dieses kann nach erfolgter Veranstaltung jederzeit gegenüber dem Veranstalter schriftlich widerrufen werden.

DE Der Unterzeichnende erkennt die Bedingungen der vorliegenden Ausschreibung der »12. VINO MIGLIA« in vollem Umfang an, und verpflichtet sich, diese genauestens zu befolgen. Er bestätigt, dass die auf dem vorliegenden Nennformular (Seiten 1-4) eingetragenen Angaben zutreffen, dass ausreichender Versicherungsschutz besteht und das eingesetzte Fahrzeug den Bestimmungen der StVZO entspricht. Die deutsche Version ist bindend.

ENG The signer acknowledges all terms of the german regulations of the »12th VINO MIGLIA« entirely and commits him/herself to follow them closely. He confirms his participation and that the statements made on this entry form (pages 1-4) are correct. The insurance cover is adequate and the vehicle complies with the provisions of German Road Traffic Regulations (StVZO). The german version is legally binding.

Die Hinweise zum Datenschutz, vgl. Kap. XIV der Ausschreibung, habe ich zur Kenntnis genommen und akzeptiere diese bis auf Widerruf.
I hereby acknowledge and agree the privacy policy terms in the rally regulations (ref. Chap. XIV) until I revoke

➤ Datum, Unterschrift Fahrer // Date, Signature Driver

➤ Datum, Unterschrift Beifahrer // Date, Signature Co-Driver



VINO MIGLIA®

NENNUNG // REGISTRATION

12. VINO MIGLIA vom 15. bis 22. Juni 2019

Seite 2 von 4

WEITERE MITFAHRER // FURTHERMORE ACCOMPANYING PERSONS

3.	4.
Name, Vorname // Name, First Name	Name, Vorname // Name, First Name
Geburtstag // Date of Birth Nationalität // Nationality	Geburtstag // Date of Birth Nationalität // Nationality
Adresse // Address	Adresse // Address
Postleitzahl, Ort, Land // Postal Code, Residence, Country	Postleitzahl, Ort, Land // Postal Code, Residence, Country
Personalausweis-Nr. // Passport No.	Personalausweis-Nr. // Passport No.
Sweatjacke: Damen // Female <input type="checkbox"/> Sweat Jacket: Herren // Male <input type="checkbox"/>	Sweatjacke: Damen // Female <input type="checkbox"/> Sweat Jacket: Herren // Male <input type="checkbox"/>
Verfügbare Konfektionsgrößen // Sizes (S, M, L, XL, XXL, nur Herren: XXXL)	Verfügbare Konfektionsgrößen // Sizes (S, M, L, XL, XXL, nur Herren: XXXL)

FAHRZEUG // CAR

Marke // Make	Typ // Type	Baujahr // Vintage				
Kennzeichen // Registration No.	Gewicht // Weight	Sitzplätze // Seats	max kmh // mph	Zyl. // Cyl.	ccm // cc	PS // HP

Weitere Informationen zum Fahrzeug und Team, z.B. Jahr der Restauration, Besonderheiten, Historie, Erfolge [↘](#)
Further Information about the car and team, e.g. date of restauration, specials, history, achievements [↘](#)

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Bisherige Teilnahmen an WEINRALLYE:	<input type="checkbox"/> 95	<input type="checkbox"/> 98	<input type="checkbox"/> 00	<input type="checkbox"/> 02	<input type="checkbox"/> 04	<input type="checkbox"/> 06	<input type="checkbox"/> 08	<input type="checkbox"/> 10	<input type="checkbox"/> 12	<input type="checkbox"/> 14	<input type="checkbox"/> 16	<input type="checkbox"/> 18
ACM-Veranstaltungen VINO MIGLIA:	<input type="checkbox"/> 97	<input type="checkbox"/> 99	<input type="checkbox"/> 01	<input type="checkbox"/> 03	<input type="checkbox"/> 05	<input type="checkbox"/> 07	<input type="checkbox"/> 09	<input type="checkbox"/> 11	<input type="checkbox"/> 13	<input type="checkbox"/> 15	<input type="checkbox"/> 17	

Bitte ein Foto des teilnehmenden Fahrzeuges zur Veröffentlichung per E-Mail senden!
Please enclose a photo from your attending car – it will be published in our Magazine!

[→ info@ac-maikammer.de](mailto:info@ac-maikammer.de)



VINO MIGLIA®

NENNUNG // REGISTRATION

12. VINO MIGLIA vom 15. bis 22. Juni 2019

Seite 3 von 4

ALLGEMEINES // GENERAL INFORMATION

Wie viele Gepäckstücke müssen transportiert werden? // How many pieces of luggage need to be picked up?

20. Juni 2019: Teilnahme am Abendprogramm mit bayerischem Buffet... // Participation at bavarian dinner...

auf der Zugspitze im Panorama-Restaurant „2962 Gipfelblick“, inklusive Auf- und Abfahrt mit der neuen Zugspitz-Seilbahn

Teilnahme: Ja, mit _____ Person/en Nein

Zimmerreservierung für // Room reservation for

Freitag, 14. Juni 2019 (Eröffnungsabend, Teamvorstellung und Fahrerbesprechung // Entry Event, Team Introduction, Drivers Briefing)

Samstag, 22. Juni 2019 (Zielankunft und Abschlussabend // Arrival and Awards Ceremony)

Reservierung per Nennformular nur informativ und nicht bindend. **Bitte auf dem beigefügten Formular direkt mit dem jeweiligen Hotel gesondert vereinbaren. Für VINO MIGLIA-Teilnehmer steht bis 2. Mai 2019 ein begrenztes Zimmerkontingent zur Verfügung.**

TEILNAHMEGEBÜHREN GEM. AUSSCHREIBUNG // ENTRY FEES ACC. TO REGULATIONS

Teilnahmegebühren in Euro gemäß Ausschreibung für zwei Personen im Doppelzimmer

Two Persons in a double room // Vorkrieg/Prewar € 3.825,- // Nachkrieg/Postwar € 3.925,-

_____ Zuschlag für Einzelzimmer pro Team (2 Pers.) // Single room surcharge per team (2 P.): € 895,-

_____ weitere(r) Mitfahrer im Einzelzimmer, nach Absprache mit der Fahrtleitung, pro Person:
accompanying person(s) accommodated in single room (upon consultation with organizer), each € 2.795,-

_____ weitere Mitfahrer im Doppelzimmer, nach Absprache mit der Fahrtleitung, pro Person:
accompanying person(s) accommodated in double room (upon consultation with organizer), each € 1.900,-

Anzahlung iHv. € 1.925,- mit Abgabe der Anmeldung // Down payment of € 1.925, - upon registration

Sonstiges (z.B. weitere Plakette) // Miscellaneous (e.g. additional event memorabilia)

Nennschluss // Entry closing date: Sa. 30. März 2019 (Überweisungen/Credit Transfer)

TOTAL: _____

Versand der Nennbestätigung // Entry Confirmation: Mittwoch, 24. April 2019

Die Bezahlung der vollständigen Nenngebühr ist Voraussetzung für die Teilnahme. Via Banktransfer wird der fällige Betrag in Euro an die untenstehende Bankverbindung überwiesen. Bitte der Nennung eine Überweisungsbestätigung beifügen.

Payment of the full entry fee is a prerequisite for successful participation. The total amount must be transferred in Euro-currency to following bank account. Please enclose this application a verification of successful credit transfer.

Bank Sparkasse Südliche Weinstraße

BLZ/Bank ID 548 500 10

Konto/Account 1700 164 377

SWIFT-BIC SOLA DE S1SUW

IBAN DE 37 5485 0010 1700 1643 77

Zweck/Reference » VINO MIGLIA 2019 – Ihr/Your Name – Ihre Postleitzahl/Your Postcode«



VINO MIGLIA®

NENNUNG // REGISTRATION

12. VINO MIGLIA vom 15. bis 22. Juni 2019

Seite 4 von 4

VERZICHTSERKLÄRUNG DES FAHRZEUGEIGENTÜMERS / WAIVER DECLARATION OF VEHICLE OWNER

(Nur erforderlich, wenn der Bewerber oder Fahrer nicht Eigentümer des Wettbewerbs-Fahrzeuges ist)
(Only required when competitor or driver is not the owner of competing vehicle)

Ich bin mit der Beteiligung des Fahrzeuges mit dem pol. Kennzeichen...

I agree to the participation of the vehicle with license plate no. ...

an der Veranstaltung / in the event **12. VINO MIGLIA - Int. Weinstraßen-Rallye Pfalz-Südtirol**
15.-22. Juni 2019

 einverstanden und verzichte hiermit ausdrücklich auf alle im Zusammenhang mit der Veranstaltung entstehenden Schäden an meinem Fahrzeug sowie auf jedes Recht des Vorgehens oder Rückgriffs gegen

- den ADAC
- den Veranstalter, dessen Beauftragte, Sportwarte und Helfer
- Behörden, Renndienste oder irgendwelche Personen, die mit der Organisation der Veranstaltung in Verbindung stehen, soweit der Unfall oder der Sachschaden nicht auf Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit beruht.

Mir ist bekannt, dass auch die Teilnehmer (Bewerber, Fahrer, Helfer) einen entsprechenden Haftungsausschluss für sich und deren unterhaltsberechtigten Angehörigen unter Ausschluss des Rechtsweges durch Abgabe der Nennung vereinbaren, auf eigene Gefahr an der Veranstaltung teilnehmen und die alleinige zivil- und strafrechtliche Verantwortung für alle von ihnen oder dem von ihnen benutzten Fahrzeug verursachten Schäden tragen.

 and in the event of damage to my vehicle waive all rights against

- ADAC
- organizers, his officials, staff or helpers
- authorities, race services or any individuals connected to the event organizers, insofar as the accident or damage does not result from intent or from gross negligence

I am aware that the participants (competitor, driver, helpers) by way of entry submission accept an exclusion of liability for themselves and their dependents without rights to legal recourse, that the participants take part at their own risk, and that the participants are fully liable and accountable for all damages caused by themselves or the vehicle they operate.

Ort, Datum // Location, Date

Unterschrift Fahrzeugeigentümer // Signature Vehicle Owner



VINO MIGLIA®

NENNUNG // REGISTRATION

12. VINO MIGLIA vom 15. bis 22. Juni 2019

ZIMMERBUCHUNG PANAORAMA HOTEL AM ROSENGARTEN

ZIMMERBUCHUNG HOTEL IN NEUSTADT – 12. VINO MIGLIA 2019

An das

Panorama Hotel GmbH

Mußbacher Landstraße 2

67433 Neustadt an der Weinstraße

Tel: +49 (0) 6321 3992-0

Fax: +49 (0) 6321 3992-39

Mail: info@pr-hotel.de

Das Panorama Hotel am Rosengarten befindet sich in Zentrumsnähe von Neustadt. Es verfügt über 108 Zimmer zum Wohlfühlen. Alle Zimmer sind stilistisch unterschiedlich und dabei stets großzügig und komfortabel ausgestattet. Allen Gästen steht darüber hinaus im gesamten Haus und auf den Zimmern kostenfreies WLAN zur Verfügung inklusive Gastronomie mit einzigartigem Panoramablick über die Region. Neben dem Café in der 8. Etage bietet das Hotel auch die Möglichkeit den Ausblick auf der Außenterrasse zu genießen.

ZIMMERBUCHUNG »12. VINO MIGLIA 2019«

Hiermit möchten wir in folgendem Zeitraum verbindlich reservieren:

14. bis 15. Juni 2019 - START
Kontingent-Nr. 138 218

22. bis 23. Juni 2019 - ZIEL
Kontingent-Nr. 138 219

Kategorie »Standard« Kategorie

Einzelzimmer zu	€ 92,- pro Zimmer und Nacht			← bitte Anzahl der Zimmer eintragen
Doppelzimmer zu	€ 148,- pro Zimmer und Nacht			← bitte Anzahl der Zimmer eintragen

+ Für Haustiere berechnet das Hotel € 7,50 pro Übernachtung und Haustier.

+ Tiefgaragenplatz € 5,- pro Nacht und PKW.

Wünsche an das Hotel:

Vollständiger Name: _____

Telefonnummer: _____

Bestätigung an: _____

Folgende Stornobedingungen gelten für die Reservierungen (nur in schriftlicher Form):

- Eine Stornierung der Buchung ist bis 4 Wochen vor Anreise kostenfrei möglich!
- Im Falle einer späteren Stornierung bzw. Nichtanreise werden 80% der Buchungskosten berechnet.

Reservierungen sind bis spät. 2. Mai 2019, unter dem Stichwort „VINO MIGLIA“ zum Sonderkontingent möglich.

Ort, Datum

Unterschrift



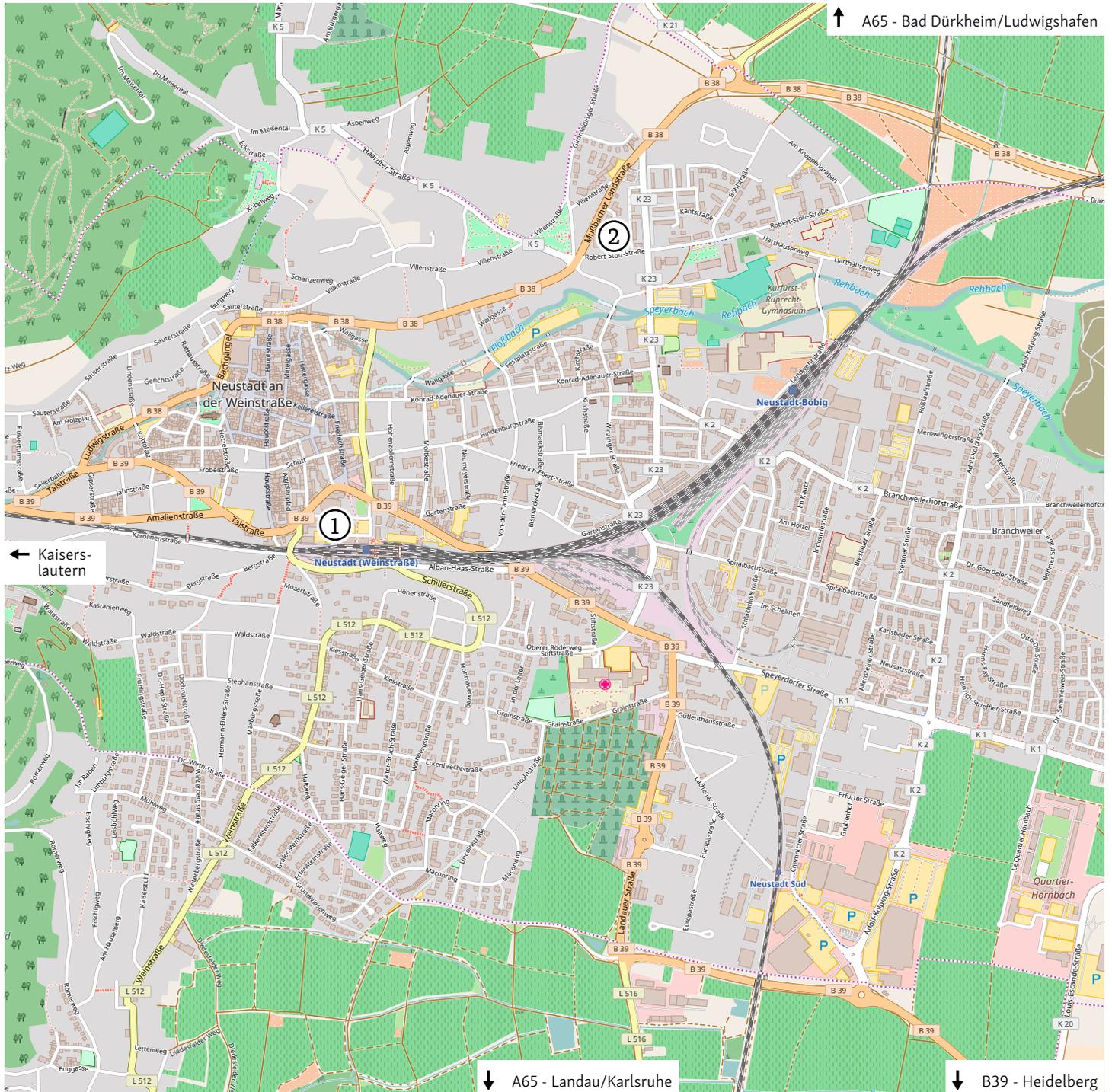
VINO MIGLIA®

NENNUNG // REGISTRATION

12. VINO MIGLIA vom 15. bis 22. Juni 2019

ANFAHRT RALLYEZENTRUM NEUSTADT

Ihr Weg zum Rallyezentrum und Hotel in Neustadt



**RALLYEZENTRUM
TECHNISCHE ABNAHME
PAPIERABNAHME**

① **Saalbau - die Stadthalle Neustadts**
Bahnhofstraße 1
67434 Neustadt an der Weinstraße

② **Panorama Hotel am Rosengarten**
Mußbacher Landstraße 2
67433 Neustadt an der Weinstraße

Tel: +49 (0) 6321 3992-0
Fax: +49 (0) 6321 3992-39
Mail: info@pr-hotel.de